



Match Sheet
Skater Hockey
Inline Hockey

Spielbericht
Rapport de jeu
Rapporto di gara

1 Buix			
Nr. No.	Surname / Name Nom / Cognome	Forename / Vorname Prénom / Nome	Card / Pass Lic / Tess No
23	C	CHÂTELAIN Julien	201644
16	A	NICOULIN Thibaut	201623
69	G	CRAMATTE Tom	205244
29	G	FRIDEZ Stéphane	2042
4		FRIDEZ Thibaut	94177
61		REBETEZ Nicolas	205261
TS		POUILLY Arthur	204007
44		MEUSY Hugo	202605
87		CHÂTELAIN Gaëtan	202668
15		HOULMANN Joris	214156
7		MOINE Emmanuel	203061
59		FAIVRE Julien	204483
12		COMMENT Donovan	207124
22		BAPST Loïc	201638
90		ROVELLI Andrea	211307
10		ROUECHE Terry	205002

Goals / Torschützen / Buts / Reti 0			
Time / Zeit Temps	G	A	T
00:40	10	TS	1
17:23	87	44	2
21:24	TS	12	3
43:36	TS	16	4
59:38	15		5

Penalties / Strafen / Punitons			
Time / Zeit Temps	Nr. No.	min	On / Ende Fin / Fine
04:29	7	2	06:29
11:03	4	2	13:03
30:44	7	2	32:44
44:44	16	2	46:44
47:32	4	2	49:32
49:49	4	2	51:49

CLUB 1	Buix	A
CLUB 2	Sayaluca Cadempino Lugano	A

Lieu / Ort Location / Luogo	Buix	Date / Datum Date / Data	08.04.2017
Start / Beginn Début / Inizio	16:00	End / Ende Fin / Fine	18:05
Match Number / Index Spiel-Nr / Indice di gara	A63		
Championship / Meisterschaft Championnat / Campionato	X	Friendly / Freundschaft Amical / Amichevole	
Tournament / Turnier Tournoi / Torneo		Cup / Pokal Coupe / Coppa	
Other / Sonstiges Autre / Altro		Spectators / Zuschauer Spettateurs / Spettatori	103

No Card / Lic. No Lic. / Tess.	Surname / Name Nom / Cognome	Forename / Vorname Prénom / Nome	Signature / Firma Unterschrift
Time Keeper Chronométrateur	208062	CRAMATTE Pascaline	
Official scorer Marqueur	215036	DOMONT Cosette	
Referee 1 Arbitre 1	204075	GYGAX Daniel	
Referee 2 Arbitre 2	207036	TURRIAN Jean-Philippe	
Tech. Director Directeur tech.			

COACH	Surname / Name Nom / Cognome	Forename / Vorname Prénom / Nome	Signature	30070
	FRIDEZ Johann			

TOTAL	5
TIME OUT	X X X

TOTAL	12 min
--------------	---------------

2 Sayaluca Cadempino Lugano			
Nr. No.	Surname / Name Nom / Cognome	Forename / Vorname Prénom / Nome	Card / Pass Lic / Tess No
66	C	MÜLLER Marcel	97189
26	A	DIDIER Alain	201318
1	G	POZZI Brendan	208079
47	G	BARBERIS Gracco	202675
TS		FASSORA Aron	203383
91		FASSORA Pietro	97289
28		SUNDERMANN Davide	99291
86		ARNOLDI Marcello	214032
17		MELI Raffaele	203239
8		LEIDI Martino	40237
77		MOOR Marco	210111
6		KAUFFMANN Matteo	211405
14		KOCH Mattia	5015
30		MURI Marcel	96404

Goals / Torschützen / Buts / Reti			
Time / Zeit Temps	G	A	T
24:14	TS	30	1
50:42	17		2
52:18	TS	26	3

Penalties / Strafen / Punitons			
Time / Zeit Temps	Nr. No.	min	On / Ende Fin / Fine
19:01	28	2	21:24
19:01	28	2	23:24
19:01	26	2	21:01
49:49	30	2	51:49

RESULT			
PERIOD SCORE / ZWISCHENSTAND INTERMEDIAIRE / INTERMEDIO	FINAL		
	CLUB 1	CLUB 2	CLUB 2
1 Time / Drittel Tiers / Tempo	2	0	5
2 Time / Drittel Tiers / Tempo	1	1	3
3 Time / Drittel Tiers / Tempo	2	2	
Overtime / Verl. Prol. / Sup.	0	0	
Penalty / Rigori	0	0	
Referee Comments SR-Bemerkung Remarques arb.			

COACH	Surname / Name Nom / Cognome	Forename / Vorname Prénom / Nome	Signature	99253
	BERSIER Andrea			

TOTAL	3
TIME OUT	X

TOTAL	8 min
--------------	--------------